Подписка принимается:

"The transfer of the contract of the constitution of the contract of the contr Въ Губерискомъ Правлении, въ Полицейскихъ Управленияхъ и у становыхъприс становъ Могиленской губерии.

Условія подписки:

Пава Могнаевских в Губерноких в Въдомостей: для обязательных в подписликовъ, ва года 4 руб. 80 коп.

-0.00 (0.00 kg 4) - 3.11 (0.00 kg 4) Дли дастныхъ подписчиковъ

Безъ доставки и пересылки, на годъ 4 р. 80 коп., на полгода 9 р. 70 коп., съ доставкою на домъ въ г. Могилевт на годъ 5 р., на полгода 2 р. 90 к., съ пересылкою на годъ 6 р., на полгода 3 р. 35 коп., за отдъльные номеря по 20 коп., за померъ; продаются въ Типографии Губериского Правленія.

Условія пріема частчыхъ объявленій.

За частныя объявленія, помітпасмыя въ песфанціальной части, вамиается плата отт строки: эл 1 разт 7 коп., за 3 раза 13 коп. За объявленія, набранныя крупвын в пристомъ съ политипажани и разными укращеніями, плата по условію. За розсылку при галета всякаго рода объявлений, платится 5 руб. съ 1000 вкземпляровъ Объявления и статьи следуеть вдросовать на имя Губориского Правления.

# выходять два раза въ недълю по средамъ и субботамъ.

Часть отфициальная: Перемяны по службы.-Объявленія. - Розмски. - Вызовы, тэрек, про-DATE LEGISLATION OF THE CONTRACT OF STATE OF

Часть, пеоффиціальная: Полицейскій дифвникъ. - Обзоръ успъха дъйствій полицейскихъ урядниковъ Могиленской губ., Быхонского у вда, за Остябры миста 1879 г. - Объящения - Биржевый павиотии сообщений Могилевскому общестну сельского хозийства 20Марта 1880 г.

### часть оффиціальная.

#### the Ny retail note . A. da conti отдель местным

, **ТЕВИЕРЕМЪНЫ** ПО ГОЛУЖБЪ.

Г-мъ пачальивномъ, VII округа путей сообщения опредвлень: помощины столоначальника пскусственнаго отделени правленія: УП сокругаєю нол пессиретарь. Анисимовъ-и. долж помощинка правителя кап- завгуств мосяць 1879 года въ деревив целярін п архиваріуса сего правленія (съ 24 Марта).

Могидевскимъ дворянскимъ депутатскимъ собраніемъ перемъщент: канцелярскій служитель канцелярін Москодскаго Генераль-Губернатора пинетръ палексвенъ ТЗаколиисвій — въ пітатъ каппелярін Климовичева го увадиаго предводителя дворяпства (съ 21 Mapra) carell direall assummen O'

BE Lettership Britis of the Barrie Barrier - are and the Barrier -

заведения 2. О маш. Лонова Вульзаправлина, принагана объять принага

man o . Leellon Dannand; 1. O arbu Могилевская соединенияя падата уголовнаго в гражданскаго суда, па основания 26(п последняется 2 ч. ПХ т. 1 пзд. 1876 года, объявляеть, что тит. сов. Владиславъ Николасвъ Гижицкій З Г Ливаря 1880 г. предъявиль по взысканно закладную криность, совершенную въ сен палать 4 Мая 1876 г. и выданную ему Могилевскимъ мъщапиномъ Нохимомъ Изронлевымъ в Старосельскимъ, в на запятые у него, Гажицкаго тысячу семь сотъ семьдесять руб., срокомъ по 3 Мая 1877 г., подъ залогъ принадлежащаго ему, Старосельскому,пдеревяннаго дома съ постройвами и землею, состоящаго въст. Могилевт 1 ч., при Большой мъщанской ули-ЦĖ. In 7 America 1880 coda.

 Посредникъ полюбовнаго спеціальваго межеванія Мстяслававскаго в Климовиченаго увадовъ объявляеть, что при составления 6 Августа 1878 г. полюбовной снаго округа, на основания 846, 847 вижимому имуществу, оставшемуся послъ сказви, на общую далу, п Климовичеваго и 848 ст. уст. угол. суд., розыскиваеть умершей 18 Февраля 1880 г. вдовы полстяхъ, доставить посредняку отзывы, со- отду, гдв он- находится. Установленія, посль сморти маіора Ивана Важнискаго, управленіп.

гласны-ли они на означенную сказну и пъ въдомствъ которыхъ окажется имущество послъдовавшей 16 Марта 1868 года, для дажь бинаній, домонь проп.—Судебный ука- съсмочный съ паразкою планъ, согласно Гомельское уаздное полиц. управленіе, гр. 809 ст. меж. зав. отосланы въ Климовичское увздное полица управление, для передачи пазваннымъ владъльцамъд или управляющимъ ихъ имъпіями.

> Климовичское убздное полиц. управленіо объявляеть, что во время пожара быв. въ дер. Геронимовит, 28 минувшаго Февраля, сгорълъ билетъ находящагося во временномъ годичномъ отнуску, рядоваго 100 пехотнаго Островскаго полка Саввы Юдина Лагунова, выдавный ему командиромъ означенного полко 27 Япваря 1880 года за № в / 1154, а по этому билетъ этотъ следуеть считать педвиствительнымь 3-2

— Баховское утздиое полиц. управленіе объявляеть, что во время бывшаго въ Слюдювахъ, Церковно-Осовецкой вол., 2 стана, пвыховскаго утада, пожара, сгоръли одокументы на сына запаснаго рядоваго Устина Михайлова, Адама Устинова, по которымъ получалъ пособіе изъ Быховскаго увздваго казначейства. 3-2 in the contraction of the contraction of

#### ACATELLA OFFICIALITACE Розыски.

ATTOO LOTSICEL TO ITE.

Чернковское убадное полиц. управление розмениваетъ хозянна лошади, неизвістно кому принадлежащей, побманной крест. дер. Забачева, Братьновичской волости, Ефимомъ Прокофлевымъ, близъ околицы Гиртевичъ, Климовичского увада; примъ ты пошади сатдующия: меринъ, шерсти свътдорыжей, росту малаго, грива на правую сторону рыжая, на лбу во всю голову продольная лысина, 5 лать, подъ хомутомъ пиже холки незначительное былое пятно, оцъненъ въ 8 руб. 3—

— Сътадъ мировых в судей Гомельскаго округа розыскиваеть жителя села Огородин мъщ. Андрен Леонова Кушнерова, обв. пражь вещей звушмыць Семена Иванова Каменцикова. При этомъ объявляется, что всякий кому извъстно мъстопробывание подвиняемаго, побязань указать суду, гдв онъ паходится или атпист опис

— Мировой судья 6 участка, Оршанувада, сельца (Малошковить) отсутствую- прест. Кругачиской вол., Могилевской губ. попинка Емили Госифовой "Храновицкой, щіе владъльцы Освиъ Антоновъ Педавіц- и укада, п. Ивана Антонова пли Семенова паходящемуся въ имініп Лукомав, Свивій в Леовъ Карловъ Троскалевскій, на Попланскаго, побвін въ кражів. Приміты пискаго увада, Могилевской губер. 3—1 основанів вовет. меж. зак., замънены его: при 26, росту средняго, нолоса и — Мировой судья 1 участка Могиленскаго сак., оцененное въ 15 руб., на понол-809 ст. меж, рак, въ точени щости мя- обынновеними Всяки, кому павъстно мъсто-

согласно прошению Швенцарской подданной Адольфины Дюссиметеръ, розыскиваетъ утерянный наспортъ ел, выданный изъ иностраниаго отдъления въ С.-Петербургъ 12 Септября 1877 г. на проживание въ России.

ваеть паспорть, утерянный Гомельскимъ (въ-1 части гор. Могилева, на основания міщ. Андреемъ Макаровымъ Машуковымъ, 1030 сг. уст. гр. суд., объявляеть, что при провада изъ Ковно въ г. Гомель, 7 Апраля 1880 г., въ 10 часовъ утра, 16 сего Февраля, выданный ему Гомельскимъ мъщанскимъ старостою 7-го того Февраля за № 209; паспортъ этотъ должель быть по отыскании уничтоженъ. 3-2

— Горецкое убадное полиц. управленіе розыскиваетт хозпина къ найденной крест. дер. Лютина, Маслаковской пол., Пваномъ Дмитріевымъ, въ Антоновскомъ льсу, лошоди следующихъ приметь: меринь росту выше средииго, хвость ръдкій, грива на правую сторону, лать 17, перединя ноги конаны, сапи-простые розвальни на подразахъ, хомуть ременный безъ шлен и гулей, ремениая съделка бълаго набора, коверъ разноцитиный подержанный, все это оптисно въ 8 р. 36 к.

 Събздъ мировыхъ судей Исвельскаго опруга розыскиваетъ вдовій видъ, выданный вдовъ судебного пристова при Невельскомъ сътодъ мировыхъ судей кол. севретаря Сергин Иванова Турбина, Шардотъ Филипповив Турбиной 25 Октября 1874 г. за № 860, на свободное жительство съ датьми, утеряпный ею пеизвъстно гдъ въ городъ Могилевъ губ., съ тъть, чтобы, если таковой гдъ окажется, прислань быль въ сътадъ для уничтоженія; такъ какъ ей, Турбиной, выдапь 16 сего Марта за № 490, другой вдовій видъ па свободное съ дътьми проживание. 3-3

вывоны, торги, продажа имъній, до- сматривать въ управленіи. мовъ в проч.

4 1 -9 The out of the late of the man and all

Мировой судья 6 участва, Оршанскаго онруга Могилевской губер., на основании 1401-и 1402 ст. уст. граж. судопр. п 1239 ст. X т. 1 ч., вызываеть пасатаниковъ, для предъявления въ срокъ, устаповленный 1241 ст. Х т. 1 ч., наследствовныхъ правъ къ движимому и пед-

посредникому. А потому поименованные брови темпо-русые, глаза сврые, апцо судебнаго округа, Могилевской губ., на неню ссудной недоники, въ количествъ владъльны приглащаются, на посноващи чистое, пруглое, худощавое, подбородокъ основаще ет. 1401 и 1402 ст. уст. гр. 60 р. 40 к. желающе куппть это иму-809 ст. меж, рак, въ точени щести мя- обывновеними. Всяки, кому извъстно мъсто-

если не согласны, то по какимъ причи- розыскиваемаго, обязаны немедленно от- предъявления правъ своихъ въ срокъ, устанамът Копін-же полюбовной сказки и дать его въ опекунское управленіе. повленный 1241 ст. т. Х ч. 1 св. зак.

> П. д. судебнаго пристава при Могилевской соединенной палать уголовнаго и — То же полиц. управление розыски- гражд. суда Д. Невъровичъ, жительств.

на базарной площади, около лавки вуща Цетлана, въ м. Шпловъ будеть производиться публичная продажа движ. имущества купца Берки Неухова Цетлива, состоящаго: изъ 2-хъ билетовъ за № № 31012 п 31011, С.-Петербургской Сохранной Казиы, на заложенное въ оную казну серебро въ 8 ф. по первому п 9 фун. по второму билетамъ, — 2-хъ золотыхъ мосивныхъ цепочекъ, -37-ми разпой величины бриліантовъ отъ серегь и 16 серебряныхъ старыхъ мопетъ. Имущество это оценено въ 566 р., съ каковой суммы и начнется торгь каждой

вещи отдельно.

THE PROPERTY OF STREET Мстиславльское убадное полицейское управлене объявляетъ, что 5 Іюпя сего 1880 года въ присутствии управленія, съ переторжкою чрезъ три дия, будетъ продаваться домъ Метиславльского мещанина Янбеля Лейзерова Моносова, состоящій въ м. Монастырицинь на земль помъщика Го-л лынского. Домъ продается съ оставлениемъ па мъсть на пополнение штрафа 46 руб., следуемаго съ Моносова по торговле, и оценень въ 40 р., съ этой суммы вачпется торгь. Желающие купить этотъ домъ могуть предлагать цену ниже оценочной, Гбумаги же, до продажи относящіяся, раз-

— То же полицейское управление объявляеть, что 6 Іюня текущаго года, съ переторжкою чрезъ трп дия, въ присутствін позвиснаго управленія будеть продаваться, пиже оптики, вмущество Монастырщинского погоръльца Мовши Ицкова Черпяка, состоящее въ м. Монастырщинь 1 стана, Метиславльского увада, на земат помъщика Гольпскаго, заключающееся въ деревянамхъ: одно этажномъ домв, крытомъ доромъ, длиною и пириною по 3 саж., о 3 компатахъ, и сарав, крытомъ соломою, данною 5'/, шириною 2

— Судебный приставъ при съдзда ми- Могиловской соединенной налаты уголовровых до судей Могилевского судебного окспій, жительствующій во 2 части города га. Могилева, иъ домѣ вдоны коллеже, ассес. Осмоловской, на основании 1030 ст. уст. гражд. суд., объявляеть, что 11 Апрыля мъсяца 1880 года, съ 10 часовъ утра, будеть продаваться съ публичнаго торга движимое пмущество, заключающееся въ рогатомъ скотъ, припадлежащее мъщан. Мордуху Данкину, состоящее въ околицъ Половинномъ-Логъ, 2 стана, Могилевскаго увада, на прокормъ у жены кол. ас. Саприковой, оцененное въ 112 руб., на удовлетворение долга Мовши Шамовскаго, продажа будеть производиться на мести.

3-1.

на основанія 1148 и 1149 ст. уст. гр. въ 10 часовъ утра, въ залъ съъзда будетъ производиться съ публичнаго торга продажа педвижимаго имущества, заключающагося въ земли подъ домомъ, постройками, дворомъ и огородомъ, всего въ дляну 25 саж. и полъ арш, и въ ширину, 16 саж. 1 арш., принадлежащаго вдовъ чиновника Юлін Гасперской, расположенное въ гор. Чауссахъ, Могилевской губер при Георгієвской уплив; земля эта назначена въ продажу на удовлетворение иска Могилевскаго мещанина Ицки Самсонова Гуревича въ суммъ 100 р. съ проц. и судебными издержками 11 руб. 20 к., оприсы же въ 100 р., съ каковой суммы и пачиется торгъ. Кромъ сего на продаваемом в имучествъ числител взысканий: въ Чаусскомъ утадномъ казпачействи к., за прппечатаніе въ въдомостяхъ объявления 3 р. 43 к. и судобному приставу за псполнительныя дъйствія сколько прочтется по расчету, которыя покупщикъ обязанъ принять на себя сверхъ высуленной суммы. Вст бумаги и документы, относящіеся до продаваемой земли, будутъ открыты для публики възващеняріи съвада мпровыхъ судей Горецкаго опруга 3-1

Судебный приставъ при Могилевской соединенной палать уголовнаго и гражданскаго суда Арсеній Викитинь, жительствующий фасти г. Могилева, нъ собственномъдомъ, на основани 1148 и 1149 ст. уст. гр. суд., объявляеть, что 3 Іюпя 1880 г., въ 10 ч. утра, въ пріемной компать Могилевской соединенной палаты уголонито и граждайского суда, будеть продаваться съ публичнаго тарга, педвижимое имущество, припадлежащее Земледъльцу Арто Мовшову Драбкину, паходищееся во 2 стань Могалевского убода въ селени количествъ потребныхъ продуктовъ и ком-Сельцъ, заключающееся въ деревинныхъ: домв, флагель, амбарь и двухъ саравхъ, съ землею подъ всъми строеніями, дворомъ в пахатою, мърою: въ длипу съ объихъ стороиъ по 240 саж. въ ширипу, съ объихъ же сторонъ по 11 саж. а псего въ опружности 502 саж. Имущество это на гдъ не заложено и назначено въ публичично продажу на удовлетворение долга врестыянина дер. Заболотыя Семена Киридова, по двумъ исполнительнымъ листамъ мироваго судьи 2 участка Могилев скагой судебнаго округа отъ 2 Октября 18740 F. 34 No No 1517 H 1518, BL CYMмъ 200 р. од tneno оное въ 150 р., съ каковой суммы и начистен торгъ. Всв бумаги в довументы, отпосящиеся до про-

наго и гражданскаго стда, во все время руга, 3 участка, титул, совът. Стравин- съ припочатанія объявленія до начала тор-

-- Чаусское уталибе полицейское упрандение согласно постановлению своему, 24 Марта сего года состоявшемуся, объявляеть, что по неплатежу Чаусскимъ мъщаниномъ Венціаномъ Тылкиномъ при сужденнаго съ него штрафа за безиатентпую продажу вина, ит размирь 45 руб. сер., назначено въ продажу съ публичнаго торга въ присутствии сего управления 29 числа Апръля сего года, съ узаконенною переторжкою, имущество Тылкина, находящееся въ м. Рясвъ, а пиенцо: деревянный домъ съ надворными строеними кухнею, двумя амбарами, лединкомъ, кокахът въ домъ протојерея Іоана Золотова, пены наспосъ въ 180 руб. сер. Желающіо купить это ямущество Тылкина мосуд., объявляеть, что 12 Іюня 1880 г., гуть разсматривать бумаги, до описи относящіяся, въ присутствін управленія. 3-2

- Рогаченское у вздиое отделение попечительнаго о тюрьмихъ комитета объявляеть, что на основании 113 и 114 ст. уст. о содер. подъ страж. Т. ХІУ св. закон. граж. пад. 1857 г., въ присутствін его 28 Апрылі сего года, будуть продаваться съ аукціоннаго торга арестантская одежда, обудъ и постедьныя принадлежности, выслужившия положенные сроки и признанимя пегодными къ дальивишему употреблению. Свідвийе о количестві: предметовъ можно получить въ канцелярін тюремнаго отдівленія.

— Тотъ же комигетъ объявляетъ что согласно постановлению его, состоявшемуся 15 Марта, назначенъ въприсутстви покоммисаріатскихъ припасовъ, въ теченій да торговъ. того же срока, на сумму примърно подагая 100 р. Цвим могуть быть предъявлены изустно и въ запечатанныхъ объявленіях, почему желающіе торговаться, благоводять явиться на означеными выше срокъ въ тюремное отделение съ видомъ о своемъ звани и благопадежнымъ залогомъ. До наступленія торговъ, желающіе могутъ въ канцеляріи тюремнаго отділемиссаріатских в припасовъ и условія, при которыхъ они должны поставляться въ тюремный замокъ.

Судебини приставъ при съвздв мировыхъ судей Оршанскаго округа В. М. Бровковичъ, жительствующій по 2 ч. г. Орши, въ собственномъ домъ, на основани 1148 и 1149 ст. уст. граж. суд., объявлиетъ, что 3 пошл 1880 года, въ 10 часовъ утра, въ городъ Оршт, въ здани съвада мировихъ судей, будоть продаваться съ публичнаго торга педвижимое имущество, заклю свющееся въ 01, пос. (земли съ находищимися на этой земль постройнами, раздиленные на дла участка 1 подъ пазваніемъ Оувичи, и 2 подъ названіемъ Пероцки, находищееся во 2 отапъ

рупели Пвановой Доморацкой; имущество это пигдв незаложено и назначено въ продажу на удовлетвореніе претопзій: 1) жепы псаломицика Соломовів Максимовой; 2) доказывающихъ дворянство Тита Иванова и Антонивы Инколасной Деминкевичей въ сумыть 531 р. съ проц. по день уплаты. На описанномъ имуществъ, числится недоимки палоговыхъ и другихъ повинностей всего 212 руб. 20 к. Имущество это оцънено въ 190 руб., съ наковой суммы и пачнется торгъ. Всв бумаги и документы, относящиеся до продаваемаго имущества, открыты въ капцелярін Оршанскаго мироваго събада, ежедиевно, кромъ воскресныхъ, праздинчвыхъ и табельныхъ дней.

на при съдода при съдода при съдода пошнето писаряемъ, ссетовине на земъ скаго суда; Волкъ-Левановичъ, житель гахъ всего 1079 руб. 98 кой. Обудеть мировых судей Горедкаго округа, титул. пр. владыльца втвс. Рясны подполновника ствующій 2 части г. Могилева, въ домъ продаваться съ публичнаго торга при Висов. Борейко, жительствующий въ г. Гор- Спыткова, вет означенныя строения, оцти мъщанина Фурсова, на основания 1148 и тебской соединенной палатъ уголовнаго в Іюни сего 1880 гг., отвъ 10 часовъ утра, года, въ 10 часовъ утра, принадлежащи въ пріемной комнатъ Могилевской соеди- ей, Полозовской, каменный двухъ-этажпопной цальты уголовнаго и гражданскаго ный съ жилымъ подваломъ и погребомъ, суда, будеть продаваться съ публичнаго домъ, крытый железомъ, бревенчатый саторга, педвижимое имущество умершаго рай, крытый гонтомъ, два досчатыхъ сапомъщика коллеж, ассессора Іосифа Матвъ- райчика и колодезь; подъ означеними ена и вдовы его Елеопоры Генриховой строеніями и дворомъ городской земли Кошанскихъ, находищееся во 2-мъ станъ, невыкупленной 144 квадр. саж. Озвачен-Метнелавльского увада, и заключающееся ное имущество состоить въ 1 ч. гор. въ имънін Сохоны, въ коемъ: жилой де- Динабурга въ ХХ кварталь подъ № 39. ревлиный домъ съ ветхими надворными по офицерской улицъ и оцънено въ 8000 постройками и земли: подъ дворомъ 1 руб., съ каковой цены и начиется пубдес., подъ выгономъ 3 дес. и огородами личный торгъ. О вазенныхъ педовивахъ, 3 дес., пахатной 76 дес. 895 саж., подъ ссудахъ, взысканіяхъ и запрещеніяхъ сомединин зарослями 14 дес., сънокосной бираются свъдънія. Бумаги, относящися 11 дес. 1200 саж., подъ усадьбою мъ- до продажи, будуть открыты въ канделяпіанина Курека 300 саж., а всей вообще рін палаты, во все время съ припечатанія земли 108 дес. 2395 саж. Имъніе это сего объявленія до начала торга. 3—2 пазначено въ продажу на удовлетвореніе пад. совътника Фердинанда Доминикова ремнаго отделения на 27 Апреля сего го- Фуровича, по закладной врепости и кол. да торгъ, съ узаконенною чрезт! три дня ассессора Евграфа Хижинскаго, помъщика переторжкою, на поставку продуктови, для Вачеслава, Тебенькова, и губ. секретаря продовольствія здоровых в и больных в аре- Феликса Далецкаго, по долговымъ докустантовъ, содержащихся въ Рогачевскомъ ментамъ и оцъпено опое въ 1100 руб., тюремномъ замкъ, срокомъ на два года, съ каковой суммы и начиется торгъ. съ 15 Мая 1880 г. на сумму примврно Всв бумаги и документы, относящіяся соображансь съ бывшими потребностими до продаваемаго имкији, открыты въ кан-

> Мстиславльское у водное полицейское управление объявляетъ, что 2 Іюня сего 1880 года, въ присутствін управленія, съ певаться ниже оцтики имущество еврея Зевъ деревянномъ одно-этажномъ домъ о 7 компатахъ, и деревницыхъ же двухътамбарахъ съ чуланомъ подъ одну врыщу, двухъ въ м. Монастырщинъ на вемлъ помъщика обв. въ кражъ. Гольневаго, оценевное въ 120 руб., за ссудный долгъ, въ количества 492 руб. 60% коп., п публикаціонныя деньги. Жедающіе купить таковое именіе могуть бумаги, до продажи относящіяся, разсмат-

янляеть, что 2 Іюни сего 1880 г., въ присутствін управленія, съ перегоржкою чрезъ три дин, будетъ продаваться педвижимое имущество наследниковъ умершаго землепладельца Діопизія Игнатьева Кмитто, со-

скаго увада, продается это имущество на пополнение ссудной недоники, числящейся по Истиславльскому увадиому казначейству. въ поличествъ 10 руб. / к., оцвиено въ 6 р., и съ отой суммы начиется торгъ. Желающіе купить это имущество могуть бумаги, до продажи относящияся, разсматривать въ управлении. 3-3

И. д. судебнаго пристава при Витеб. ской соединенной палатъ уголовиаго в гражданскаго суда Онопріенко, жительств. во 2 части г. Витебска, въ Ръзницкомъ переулкъ, въ домъ Кана, объявляетъ, что на пополнение штрафиыхъ денегъ, слъдусмыхъ съ жены кол. совътника Эмилія Судебный приставъ при Могилевской Степановой Полозовской по дълу ея съ соединенной палатъ уголовнаго и граждан- купцомъ Захаріемъ Залкиндомъ о день-1149 стиуст. гр. судо, объявляеть, что 12 гражданскаго суда въ 23 день Мая 1880

### DYACBIILDS SESSOTEAL

O ABRACE MOTRIESCRON HAJATH Y COLUBBATO E Гранданскаго Суда, назначенных въ докладу

### по Уголовному отделеню поприна

На 8 Априля 1880 года.

1. О помъщикъ Игнатів Патновскомъ, обв. въ неправильномъ открытів питейистекшихъ трехъ лътъ и совершенными целярів Могилевской соединенной палаты фовъ Ракипъ, обв. въ бродижествъ; 3. справодными цънами, 3792 р. 11/, к. уголовнаго в гражданскаго суда, воп все О кражъ у Двейры Элькиной; 4. О мъщ. и на поставку для больныхъ арестантовъ время съ придочатанія объявленні сдо нача. Лейбъ Хавкинъ и Шлюмъ Канаунъ, обв. въ дожномъ на судъ повазания; 5. О кражъ у еврея Кодыша и Абрамовича; 6.0 пр. Филиппъ Бугисовъ и Ларіонъ Навловъ, обв. въ пражъ; 7. О мъщ. Лейбъ обв. въ грабежъ; 8. О кражъ у крест. Устинын Алексвевь; 9. О вражь у землевладъльца Казиміра Пальковскаго, 10. реторжкою чрезъ три дня, будетъ прода- 10 кр. Тимофев Герасименко и Иванв Кляманскомъ, обв. въ кражъ; 11. О мъщ. лика Абрамова Магидова, заключающееся Пльв Савельевь Луканскомъ, обв. въ упуска арестанта; 12. О мещ Григорів В Тевелевъ Ясеновъ, обв. въ оплеветания мъщ. Дементьева; 13. О содерж. въ Росараяхъ потдельномъ амбаръ, состоящее Петръ Парфеновъ и Оедосьи Гладышевой. гаченской тюрьмъ Миханлъч Софоновъ,

# HO TPARKINCHOMY OTABARBIRO. 1 1 1036

На 7 Априля 1880 года.

Вотчинное 1. мъщанки Агафъи Гусареравать въ полицейскомъ управлении. 3—3 въ г. Могилевъ Ефросаньею Печериновою.

Исковов. 2. по меку мътавина Повивичевой о правъ собственности ся на землю. То же полицейское управление объ- да Гринталя съ помъщика Николая Воейкова убытковъ по аренда мельницы.

# Ha 9 Anpressa 1880 coda.

and it deput to the line of the Пековыя: 1. По неку кол. асс. Венестоящое пать одной досетицы огородной 56 к.; 2. По иску Гомол. кун. Лаврен. дик. Войцъховскаго, предъяв. къ помещ. орианскаго увада, Могиленской губорий земля съ ветхою на пей набою, находя. Листопадова, предъяв. въ Гомельскому давастого имънін, отпрыты въ канцелярін и принадлежащее умершей дворянкв Пет- щейся въ ополица Крупца, Метиславль- купцу Беркв Амитину, о 2707 р. 37 taxy, governments novepegaged or out of the contract the contract regions of the contract of t

к. по росинскамъ; 3. По иску Рогач. мъщ. Морд. Либера, предъяв. пъ Рогач. мъщ. Лев и Гиршъ Рубинчиковымъ о недъйств обяз. 9 Мая 1872 года.

Вотчивное. 4. По иску наслед. пот. поч. гражд. Мих. Хорошунова предъяв. къ прест. дер. Въседа, о земль даною въ 300 руб. 🗦

При семъ № Губ. Въдомостей прилагаются для полицейскихъ управлений и исполнительных в чиновниковъ полиціи Могилевской губ., полученныя прибавленія къ Губ. Въдомостямъ: Владимірскимъ къ № 10, Вологодскимъ къ № 22, Новгородскимъ къ № 8, Олонецепиъ къ № 20, Петрововскимъ къ № 7 и 11, Саратовскимъ къ № 57, Тверскимъ въ № 10, Симбирскимъ къ № 97; а также при отношеніяхъ Тверскаго област. правленія, отъ 7 Марта 1880 года за № 526 и Вятскаго губ. правленія, отъ 27 Февраля 1880 года за № 1420.

То же прилагается объявление Могилев скаго губерискаго распорядительнаго комитета о торгахъ, на устройство верстовыхъ и пограничныхъ столбовъ.

> За Вицо-Губернатора) по Старины Совытникъ Версмысиковъ.

Секретары Поплада.

# ЧАСТЬ НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ.

Полицейскій дневникъ.

Въ г. Могилевъ.

18 Марта, днемъ, въ 1 участвъ, вой, изъ незапертаго сундука въ съняхъ, руки и ребро. Полицейскій урядникъ новный нъ кражъ мъщ. М. С. открыть и этомъ дознаше и представилъ приставу. похищенное отыскано.

заставой, на шоссъ, скоропостижно умеръ отъ дряхлости старикъ пищій, крест. Полыковичской вол. П. Д. Дозпаше произведено и тело предапо земль.

21 Марта, въ 2 часа по полудии, въ участы, З части города у мещ. Акулины Сергиевой уворованъ кабанъ, стоющій до 4-хъ рублей. Виновными въ кражъ оказались рядовые 62 пахотнаго Суздальскаго полка Я. Ф Ш. и К. П. Кабаиъ розыскань убитымъ и возвращень по принадлежности. Дознаніо передано по принадлежности.

Въ почь на 22-е Марта, въ 1 участив, З части города, у мъщ. Хан Валинеровой, изъ запертой квартиры, посредствомъ 3) о сгоръвшемъ у крест. дер. Безуевивзлома, уворованъ сундувъ съ разными чахъ Ивана Герасимова домъ съ постройвещами, на 6 руб. Къ обнарушению инновныхъ приняты мары.

Въ почь на 23 Марта, въ 1 участвъ, З части города, у Могиленского мъщ. Тимофея Просольнаго, со двора упоровано три откормяенныхъ индюка, стоюще 10 рубдей. Въ кражт обвиняются запасной рядовой М. М. и мъщане А. М. и С. Б., а въ переводъ-краденаго обвиниется еврей томъ же въ лер Усушкахъ; 3) о неза-1. К., у коего найдено похищенное. Дознаніе передаво по припадлежности.

Въ ночь на 30 Марта, въ 4 участив, 1 части города, на Шкловскомъ базара, въ домъ мищ. Лебскаго, изълавки, арендуемой отставнымъ рядовымъ Хацколемъ Петковскимъ, уворовано, чрезъ взломъ замка, разныхъ вещей на 150 руб. Вп. повимії въ кражъ отставной рядовой У. В. задержанъ и все похищенное розыскано.

Въ Быховскомъ унадъ.

Крестьянскій мальчикъ дер. Истопокъ, находясь въ услужения въ ф. Юзефпольъ, 3 при молотильной машинъ, нечалнио почасти города, у еврейки Гуты Воронько- палъ подъ колесо, которымъ сломало ему уворовано мясо и сало на 4 рубля. Ви- участка, 1 стана, Лызловъ произвель объ

20 Марта, въ 1 часу по полудии во 2 врест. дер. Узникъ Петръ Федоровъ. Поучастив, 2 части города, за Быхонской дицейскій урядникъ 2 участка, 1 стана, Григорьевъ 1-и произвелъ объ этомъ доаналіе и представилъ приставу.

Полицейскій урлдинкъ 3 участна, 1-го стана, Григорьевъ 2-й открыль безпатентпую продажу питей производимую въ дер. Безуевичахъ евреемъ Б. Т. Составленный объ этомъ протоколъ переданъ мировому

Полицейскій уряднякъ 1 участка, 2-го стана, Семеновъ составилъ протоколы: 1) о папесенін сму урядинку оскорблевій при исполнение службы пр. м. Пропойсва И. Л.; 2) о напессии побоевъ мъщ. Похиму Кацману отставнымъ рядовымъ И. П.; ками, вслъдствіе пеосторожнаго обращенія съ огнемъ.

стана, Алекстевъ составилъ протоволы подъткогорато сгортав емуниринадлежащий -1) о пенсполнения законныхъ требованій овинъ съ хлібомъ; 5) о воровстві у кр. урядина въ отношени закрытія стараго кладбища въ дер. Иванищевичахъ; 2) о конной постройкъ гумпа крест, дер. Усушекъ Алексвемъ Деписовымъ.

Полицейскій уряднякъ З участка, 2-го стапа, Богдановъ составиль протоколы: 1) о неисполнении законныхъ требонаній крестьядами дер. Прибережья по заготовленио пожарныхъ инструментовъ; 2), о неисполнения того же требования крест! села Сидоровичъ; 3) о задержанноми за псимвије письменнаго вида крест. Л. П.

Полицейскій урядиякъ 1 участка, 3-го отана, Россовскій обнаружиль безпатентную продажу питей въ дер. Слоневщинъ у еврел М. М.

Тотъ же урядникъ составилъ протоколы: 1) о совершенномъ мъщациномъ евреемъ Ш. М. грабежъ 4 бочекъ смоды Упавшимъ при рубкъ деревомъ убитъ на сумму 100 руб. у мъщ. Мордуха

Виткина; 2) о взятомъ съ просрочениимъ видомъ въ дер. Поплавиция сврев Б. К.; 3) о неосторожномъ обращения съ отнемъ еврейки м. Дашковки Кели Зеперъ, отъ котораго загорблен домъ, пожаръ прекращенъ распорядительностью урядинка.

Полицейскій урядинкъ 2 участка, 3-го стана, Спиайло составиль протоколы: 1) о пеисполнении закониихъ требовацій полиціп старостою дер. Ямного цо устройству пожарныхъ инструментовъ: 2) о невсполнеція законувіх требованій полиція мыщ. Г. К. о починкь дороги, посадив березокъ, или устройство пожарныхъ ин-1 струментовъ; 3) о кражь со взломомъ изт. ф. Цемковъ 3 лошадей и винокуренпихъ пиструментовъ мъщ. епреями Г. Д. п О.; (4) о персторожномъ обращени съ Полицейский урядинкъ 2 участка, 2-го огнемъ кр. дер. Выона Андрен Алекстева, дер! Чиченичь Адама Поикратьева изъ амбара 29 руб. кр. той-же дер. И. Я.

> Полицейскій урядникъ З участка, З ста-Александровъ (составиль) протоколи: (1) о производимой стесть Афронмомъ Юдовымъ торговат говадиною отъ навшаго скота; 2) о пенсполнения законныхъ требованій полиція мыцаньномъ А. Х. въ отношения починки дороги, чрезъ его земжи прологающей но в поставо обще до до

колы переданы по принадлежности,

selection for the selection of the selec

APPENDING A PROPERTY OF THE PARTY OF THE REAL PROPERTY.

description of armonous mentages are the second of the sec Обзоръ усивха двиствий Полицейскихъ Урядниковъ, Могилевской губ., Быховскаго увзда, за Октябрь мвсяцъ 1379 годъ.

100	13 -	-Uo	По произведеннымъ кражамъ и ограблениямъ ро- зыскано и возвращено потерившиять.								is an order	iii iii	zyra upos	i signo	E-3				
НАИМЕНОВАНІЕ УБЗДОВЪ, СТАНА И ОВТОВІТИТЕ В В В В В В В В В В В В В В В В В В В	Открыто преступле- ній в про- ступковъ.	аде	0 ловъ.	Kopo II To	и птиц	уга- аш- юга ъ.	Вощест паго г	иу-	Py6.	и ъ. ШЫ	Возпращ исе со на с му очита: томъ чис пъпность шадей, ловъ н ровъ.	NA- E	naceinxe.	клониющихся отв воин-	Дезерти- ровъ, бъг- лыхъ и бро- дигъ безпас портныхъ, съ сомии- тельными видами и во- обще въ- чемъ либо подозритель	ерхъ того сдълано разнаво реда слу	HICAO EUTOACH GOOGTO DO-	I P M B J A H I	ongil ongi
Быховскій упода.  Увадный исправникъ коллеж. ассес. Щербо.			1 3		To   1	60		110	16 H 1 T 15 H 16 H	0.1 0.1 0.1 0.1	L rick	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	igni Lga Hga Mara Mara Mara	A . E	Same and	Limited to		16 m 0s	1000
1-й станъ. 1 уч. дворянинъ Лыздовъ . приставъ кол. 2 уч. унтофиц. Григорьевъ. сек. Косуно- 3 уч. уптофиц. Григорьевъ. вичъ.			Total		To the second		1 1 1 1 1 2 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	1.0	rebellust i chellust	etni etni etni HSI	14.11. 88 - 1.70. 111.41. 01.51.	(70) (70)	sang maji	-de	Hangwood Broggod Peograph Boundary		\$271 11098	д. верстъ.	
213,60 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	( <u>-</u>	tnueq	id . =		ne ment	8 -			p ' :	ьэт Дэ	1001	p.	_			3	25096	250 ква	
2-й станъ. 1 уч. махмистръ Семеновъ . приставъ кол. 2 уч. унтофид. Аленсъевъ. 3 уч. воен. пис. Богдановъ. ревсий.		-			COLUMB COLUMB		TEG I	1	1, 277 4110 2002 1	1.	the ore	ri( F	tm.	101 E	our engage -equal den igat aprica 1 and ranad no	32	5042 2729 6040	rk BL ce61 4	
Итого		-	ў. Д.		tlamel tlamel table	57, S	1	STÂN	rer <u>der</u> ene Taleroee	1	1 3 <u>1 11</u> 1/6	13 (q	<u>47</u>	Ph.	function and a	) + 9 - T	11316811	KAIO4207	in est
3-й ставъ. 1 уч. мъщанивъ Россовскій. 2 уч. мъщанивъ Сяпайло . сек. Комаров- 3 уч. уптоф. Александровъ. скій.	2 2 -	<u>-</u>		- 1 - 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	- I		100	1 1 2 1	rad <u>er</u> et, 162 <del>0</del> () (1 <del>160</del> 161 Ingeboo	110		_	orin orin	(i. (i <del>. 1</del> ); (i. 1)	-tu-day at	334	5313 5253 5215	етво увада за	
MTOFO	r neagak)	Ngo.		1930 114 117		10 0	100	7) 7) 7)	ाज किया जिल्लाम् जिल्लाम्	41	100	li di	1,40	0 (2025) 23(0)(2 3 <u>(201</u> 0) 3(-0)(2	Anguenka all o'l o'k all o'l o'k L o'l o'k all o'l o'k all o'l o'k	6	15981	Простран	
Итого по уваду	1 1	ก็เลสกุร 	unia.	37 10	relésera 113 -		100	-		-	100		_	200	-000172 G	18	57888	a (	3 C.

Только что отпечатана новая книга подъ

# "РУКОВОДСТВО ДЛЯ КРЕСТЬЯНЪ

Сборинкъ дъйствующихъ и содержащихся въ разныхъ томахъ узаконеній, касающихся общественнаго ихъ управления и обязанностей сельскихъ и волостныхъ должностныхъ лицъ.

### составилъ в волчковъ

Въ книгу вошли слъдующіе законы: Т. ІІ, ч. 1, по продол. 1868, 1869, 1874. п 1872 п., Пол. о Губ. и Увзд. Земск. Учр.; Т. V. Уст. о Под., Пол. о Сельск. Сост. — особ. прил. къ Т. IX; Т. XII, ч. 1, Уст. Пут. Сообщ. и Пож , ч. 2, Уст. Сельск. Суд.; Т. XIII Уст. Врач.; Т. XV, ч. 2, Уст; Угол. Суд.; Уст. о Пят. Сбор, Уст. о Воня. Пов.; Улож. о Нак. (взд. 1866 г.) Уст. о Нак. нал. Мир. Суд. Выс. утв. врем. пол. о полиц. уряд.

#### Цѣна 1 руб. съ пересылкою 1 руб. 10 коп.

Желающіе пріобрасти книгу благоволять адресоваться въ Могилевъ или Гомель въ Кинжами Магазинъ Я. Г. Сыркина и книга будетъ выслана первою почтою-

CEBEPHOE CTPAXOBOE OF OFFICE CTBO

Основной капиталъ 1,200,000 р. с.

Агентъ въ гор. Могилевъ губ. А. И. Бенефельдъ,

Съверное страховое общество, желая обезпечить жителей Могилевской губерии отъ грамадиыхъ въ вхъ имуществахъ потерь, постолино причиняемыхъ частыми и опустоппительными пожарами, считаетъ долгомъ напомянть, что оно принимаетъ на страхъ отъ огня, разнаго рода имущества по возможно умъреннымъ преміямъ.

Могилевское Агентство выдаеть страхователямъ предварительныя свидътельства, имъющия равную силу съ полисомъ и замъпяющій оный до его изготовленія.

Для большаго удобства гг. землевладельцевъ пына вновь назначены сотрудиивами агента:

r o C hizmanal

Иванъ Ивановичъ Сердюковъ въ гор. Мстиславлъ.

Александръ Васильевичъ Чичасовъ на полустанців Знаменской по Орловско-Витебской жельзной дорогь.

Игнатій Станиславовичъ Комеръ въ г. Климовичахъ. Алекови Васильевичъ Шидловскій въг.

Егоръ Игнатьевичъ Лашкевичъ въ гор.

Монсей Леонтьевичъ Биндлеръ въ гор.

The III. M. spiriters I horner chant

Иванъ Дмитріевичъ Воржейскій въ г. Чаусахъ.

trained mir 7 day on make Управленіе Мосновско-Брестской желізной дороги доводить до свідіння публики, что паженованные товары, какъ непринятые получателями, будутт проданы съ публичнаго торга по истечени 6 мъсяцевъ со дня последней публикаців; при чемъ одновременно будутъ продавы разныя вещи забытыя въ вагонахъ и на стапціяхъ

Врема прабы- ' тія.	№ <b>№</b>	CTAE	гати	Ф А М	и ліи.	CT.	НАЗВА-	Въсъ	
	кви- тавцій.	Отцан- Назна-		Отправи- теля.	Получа- теля.	THE OF SHE	PA.	П. Ф	
1879 r.									
4 Декабря 20 —	3472 7032	Москва.	Красное	Кагаоъ. К. а	Оскосъ.	1	Мануфактурнаго Тоже	23	
0 <u></u>	7029 8668	1000	=		Пейзиеръ. Кицыяельбаумъ	1	Тоже	3 - 2 3 3 0	
3 —	$\frac{3425}{3422}$	Брестъ	Орша.	Кузисъ.	Лифшилъ.	2	Подошны и кож. обр Мъшки старые.		
3 -	8685 8072	Москва.	三	Баруринъ. Коробочкипъ.	Пред. квит.	2		42	
9 —	7979	-	_	Рабиновичъ.		2	Голантерейнаго.	23	

Отъ Правленія Глуховскаго Городскаго и пашни 1 дес. 1064 саж.; в) въ уро-Общественнаго Банка, о публичной продажт: недвижимаго имънія кол. секретаря Аристарха Максимовича Шликевича.

1) По опредълению Правления Банка вывые Шликсвича пазначено въ публичвую продажу, на удовлетворение выданной ему ваъ Баика подъ залогъ того вмущества ссуды 650 р. сер. п % °.

2) Назваченное въ продажу недвижимое имвије Шликевича находитси Черниговской губ., Глуховского увала, въ дачахъ с. Борезы и заключается въ слъдующемъ: а) въ урочище Полковнищинь, участокъ, по меженымъ документамъ подъ № 1542 мърою: пашии 8 дес. 54 саж. и съновоса съ кустарникомъ по болоту 2 дес. 100 саж.; б) въ урочищъ подъ горою, участокъ № 1213, мърою строеваго в дровянаго ласа 12 дес. 1676 с.

чищь Колесниковы штаны, участовъ № 1015, марою пашин 1 дес. 1656 саж.

3) Именіе это оценено въ 789 руб. и будеть продаваться въ целомъ составе.

4) Торгъ будетъ производиться въ Правленін Глуховскаго Городскаго Общественнаго Банка въ Понедъльникъ 19, а переторжка въ Пятинцу 23 Мая 1880 г. и будутъ пачаты въ 11 часовъ утра.

5) Желающіе купить означенное имъніе могуть разсматринать всв бумаги, до производства публикацін и продажи относащіяся, въ Правленів Глуховскаго Городскаго Общественнаго Банка.

Биржевыя извъстія, сообщенныя Могилевскому обществу сельскаго хозяйства, 20-го Морд. Либира, придъяк из Росич. мин тчастит,

Enjunt Profundationaries of there's are went, as more t

A STATE	Кенигебе	ингебергъ, '3/, Мар-			nu To	1111	Para,	18 Ma	Л и ба ва.			
	1 101	000	4	s rqui	Maj	oro.	0 000	Kon.	ia nyд.	6 12,000	14	Trait
, 11	H B	ь 10	пул	.00	Kon	27 1	- A	.00	22	C T B	. Estes	P
- d de	9 6 F	Маркъ в кило 61 ф.	1 2 AT	Качест	077	η.   ΕΕ	4 6	2.111 VIB 0 6	Срокъ	9 4 6	оланде	E. 33
ed, all	1	Ψ. P.	- Pa	100	10 h	044	denant	H	3 1	14	೭	Kon
Imenn-	высокая бълая	195,25	149	высо-	160	168	фулты	оп ало диро	FOLLS: (BASO,	Iren Tren	.971 emer	omaci omaci
да. , был ч	1.40	riquit ne	100	40.4	all		contractions	1 .52	11, Tak	Tark Luth	301,010	roll
4 (4 0 t)	какад	qualifina	intida	сред-	138	157	OL IV. J	1 310	ottene ottene	0 .7	έ/. (ππιο	148/8
1175.00	красцая гирка л втияя	194 216,50	148	орди- пар- нал.	112	B   D	ri Š., ga Dani	1 4 4 1/1	soqon' : <del>To</del> #	77. 1 - 30	er.	na k longe men
Рожь	i da	156,25	120	BIACO	115	1116	120	118	F0.1	011	ereral	
OHE CO	мага- звивая,	159,25	122	кая сред-	4-081	T	1		:06	120	66. BK	
Maria.	ir grin	maj la a	86 q#	ция	0.103	9	BENEFOR	ACCOM	Nation Similar	(OTS) THE	angu	pa: 0
notes:	пая.	0 - 10 100 0 - 10 100		орди- пар-		613	(E1801.) q	TRO 18	Hogra	631.	xerqo	
[ + E 1].	ar ir ettida Liitooli Se	ar on 44 Grennyn	oli (T VII (d	o nag open	nin'	1 145	1		ariuo)	OTO A	EMIPH	ard 10
MONL.		122,75 $145,75$	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	высо-		113	100	2.5		nun- uoli.	ht.	100/
-1.04	MOTRIB	120				108				кор-		
Trons.		137,160	105	орди-	DUT	ii	_		36 111.	mo- noit.	ija (uq	10.7°
+08 -9 3	āja 136.) Iduerna l	oungrand	Laro	пар- ный.	-	_						
посъ.	Мылад	126 130		выс.	97 85	100	Випниво	111	ING	-ad . Her	17	in/ot
	пестрый	21K03123	-	орди-	-	+	14 707 67	W 00 17 W W W	_	рябой	- u	WZW
рохъ.	білый	148,75		. •	00%	1.0	,d	HHHEL	HA N	чер- пый.	lonni.	5.
Of Head	Loson of	160	114 122	съв- доб.	10,000	112		. <del>010</del> 35	11 <del>23</del> 4	6t-	7—	97
Ana or	зелопый	Retela	05.0134	Kop-	i dit	0 -	стик, В розьий	SIT!	an , ellen	лый.	, 619, , 0100	H SI
Вобы:	и урядн	162,25	124	doad.	risi	12	, central ban Di	0 14/ 5 1 1	u on	pro.	REME S	TE E
I	пестрый	in Farequi	u an ign	reau.	1.19	16   1	TRIPLE		(I., In	R TH	a( <del>a</del> a)	LHES.
Вика.	mis at	140	107	ener:	( <del>lou</del>	11.0	1 1111111	ii <del>a e</del>		neron		\$5)DEA
ечпха	118 <del>77</del> 260	140,50°	112	_	87	95	-		-	, 40		100
речн. рупа.	t duans	ids	-	tuq at	J	-	_	_	-		_	_
Стия	camoe	- i		2 <u>0.71</u> 95	10	li	CTAUA 011	. a Hou	Y 53,	Aint	EHOF	(IIAII)
. 90ша	висовое		-	dn n	tio		•••	1	_	мъръ	-	180
-2 EUG		=		April 1	10			FEA.	YAYC			
опоп- яное.	9 5	0	5							,		
Adoc,				-	<u> </u>	=	_	125	_	_	_	190/3
бакъ.	-	_	_			95%		20111	มีรักราช	Suxo	**	·
						.bg0	eces. II	: .:R9.	_	annar	T-1	надей
= =	-		-	_		dis	or.cut.	V	1		u Ju	RBKea
	Русскіе	билеты з	a 100	руб руб		TEGIL	Connol :	nurbo-:	THY	марока		abstra
1		Въ Кепи	гсберг	ъ.		•	Tpnroj	ոսվոց-,		214,35	1-006	. hoo
The state of the state of		— Берл	ant					-				
			-			,	. 0	ιστΙ	2	213,60	,	
			- 1	·		3.40	Cenen	Edranie	Yer		, rac	TO \$-
				-	1	6893	1.2050	і фтоки шифо-	TIME	m. (i)	ROA.	ICT S B T
	-		, i			a 40ff	For 1	в. иле	1. B0e	3 7	1.Medi	ec. I oniN.
17					man Fish	are and a second		-don-				
			- T	100 mg				10 7 11				

Дозволово ценаурою. 5-го Апраля 1880 г. Могилева на Дижира. —Редакторъ И. Рубановскій.

Печ. въ Мог. Губ. Типографіи.

Treat on 010111